

UBND TỈNH SƠN LA  
**SỞ NGOẠI VỤ**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: /SNV-QLBG

Sơn La, ngày 04 tháng 8 năm 2020

V/v tỉnh Hòa Phấn tiếp tục  
đóng các cửa khẩu biên giới.

Kính gửi:

- Các Sở, Ban, ngành, đoàn thể tỉnh;
- Các cơ quan thông tấn, báo chí trên địa bàn tỉnh;
- Các trường Đại học, Cao đẳng, Trung cấp trên địa bàn tỉnh;
- UBND các huyện, thành phố.

Căn cứ Công văn số 394/SNV.HP ngày 03/8/2020 của Sở Ngoại vụ tỉnh Hòa Phấn, nước CHDCND Lào về việc tiếp tục đóng cửa khẩu quốc tế, cửa khẩu chính, cửa khẩu phụ trên địa bàn tỉnh Hòa Phấn.

Sở Ngoại vụ trân trọng đề nghị các Quý cơ quan, đơn vị phối hợp thông tin rộng rãi để các tổ chức, cá nhân biết về việc tỉnh Hòa Phấn - Nước CHDCND Lào tiếp tục đóng các cửa khẩu biên giới thuộc địa bàn tỉnh Hòa Phấn đến ngày **31/8/2020** để ngăn chặn nguy cơ lây lan của dịch bệnh Covid-19. Cụ thể như sau:

**1. Đối với Cửa khẩu quốc tế:**

- Chỉ thực hiện thủ tục xuất cảnh hoặc nhập cảnh đối với công dân Lào và người nước ngoài có nhu cầu cấp thiết và đã được sự cho phép của Ban Chỉ đạo quốc gia (Lào) về phòng, chống COVID-19.

- Các phương tiện vận tải hàng hóa có giấy phép đúng quy định được đi qua nhưng phải chấp hành quy trình, hướng dẫn của các lực lượng quản lý cửa khẩu.

**2. Đối với Cửa khẩu chính, Cửa khẩu phụ:**

Chỉ cho phép xuất cảnh, nhập cảnh đối với người và hoạt động vận chuyển hàng hóa đối với các trường hợp đặc biệt đã được Chính phủ Lào cho phép.

Kính mong tiếp tục nhận được sự phối hợp của Quý cơ quan, đơn vị./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- UBND tỉnh (B/c);
- Trưởng BCĐ công tác biên giới tỉnh (B/c);
- Lãnh đạo Sở;
- Các phòng chuyên môn thuộc Sở;
- Lưu: VT, QLBG (DQ).

**KT. GIÁM ĐỐC  
PHÓ GIÁM ĐỐC**

**Nguyễn Anh Tú**